



JBL PARTYBOX 330



使用者手冊

重要安全說明

對於所有產品：

1. 請僅使用乾燥布條清潔。
2. 請勿堵塞任何通風口。請依據製造商的說明安裝本設備。
3. 請勿在熱源附近安裝本設備，例如散熱器、電熱器、火爐或其他能夠產生熱量的設備（包括放大器）。
4. 請勿讓極化或接地型插頭的安全用途失效。極化插頭具有兩個葉片，其中一個葉片比另一個更寬。接地型插頭具有兩個葉片和第三個接地插腳。其中，寬插片或接地針是用來保障您的安全。若所提供的插頭與您的插座不相符，請要求電工更換為適合的插座。
5. 防止電源線被踩踏或擠壓，尤其是插頭、插座以及它們從設備退出的點處。
6. 僅可使用製造商指定的附件/配件。
7. 只能使用製造商指定的或隨本設備一起售出的活動機櫃、支架、三腳架、托架或檯面。使用推車運送設備時，特別注意推車及設備的平衡，避免其翻倒造成傷害。
8. 在雷電天氣或者長時間不使用時，請拔掉設備插頭。
9. 請將所有的維修工作交給合格的維修人員。設備受到任何形式的損壞都需要維修，例如電源線或插頭受損、液體或異物滲入設備、設備遭受雨淋或受潮、不能正常工作以及被摔碰等情況。
10. 欲完全斷開本設備與交流電源的連接，請從交流電源插座上拔下電源線插頭。
11. 電源線的電源插頭應保持隨時可操作。
12. 本設備僅適用於製造商提供的電源線和/或充電線纜。



警示

觸電危險。不要打開。



產品上的此符號表示產品外殼內存在未絕緣、可能帶來觸電危險的危險電壓。



產品上的此符號表示本指南中載有重要的操作和維護說明。

適用於 5150-5850MHz 內操作的無線電設備

1. 應避免影響附近雷達系統之操作。
2. 高增益指向性天線只得應用於固定式點對點系統。

室內超寬頻系統設備 (5.12.3.2)適用：

“本裝置限室內操作”或類似說明。

器材使用e-label者適用（應於 3 個操作步驟內（含）顯示）：

於包裝盒、使用手冊或說明書載明操作方式。審驗合格標籤或符合性聲明標籤、型號或正體中文警語標示得以螢幕顯示代之。

取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

本產品符合 RoHS 標準。

本產品符合有關電氣和電子設備危險物質限用的 2011/65/EU 指令及其修正案。

用於帶耳機插孔的裝置

警告/注意事項



請勿長時間大音量使用耳機。

- 為避免聽力受損，請以舒適、適度的音量使用耳機。
- 調低裝置的音量，然後把耳機戴到耳朵上，再逐漸調高音量，直到達到舒適的聆聽音量級別。

適用於包含電池的產品

有關舊電池拆卸、回收和棄置的使用者說明

欲從設備或遙控器中取出電池，請依照擁有者手冊中所述之電池安裝程序相反的步驟進行操作。對於具有內建電池的產品，其中電池使用壽命可達產品的使用壽命，使用者可能無法拆卸電池。在此情況下，循環利用或回收中心將負責拆卸產品和取出電池。如果出於任何原因而有必要更換此類電池，此程序必須由授權服務中心執行。在歐盟和其他地點，將任何電池與生活垃圾一同棄置是非法的。所有電池都必須以環保方式棄置。請聯絡本地的廢物管理官員，瞭解有關以環保方式收集、回收及棄置舊電池的資訊。

警告：

- 若電池更換出錯，可能發生爆炸危險。為降低火災、爆炸或易燃液體/氣體洩漏的風險，請勿拆卸、擠壓、戳破、外部觸點短路、暴露於 60°C (140°F) 以上溫度、日曬或類似的環境，暴露於極低氣壓，或棄置於火或水中。僅使用指定的電池更換。所有電池和蓄電池的「單獨收集」符號如下所示，是一個打叉的帶輪垃圾桶：



警告 - 對於包含鈕扣電池的產品

請勿吞食電池，存在化學灼傷的危險。本產品包含鈕扣電池。若意外吞食鈕扣電池，可能會在短短 2 小時內造成嚴重的內部灼傷並致命。請勿讓兒童接觸新舊電池。如果電池倉不能牢牢閉合，請停止使用本產品並讓其遠離兒童。若您認為電池可能已被吞食或位於身體的任何部位，請立即就醫。

癲癇警告

一些人在觀看閃爍的燈光時可能會出現癲癇發作。

注意事項

支架安裝安全注意事項

務必遵循喇叭支架製造商提供的指示和注意事項。

此喇叭包含一個安裝孔，用於將喇叭安裝到三腳架的 35 mm 孔上或重低音喇叭的 35 mm 支撐桿上。使用支架或支撐桿時，請務必遵守以下注意事項：

- 檢查支架或支撐桿規格，確保裝置適合支撐喇叭的重量。遵守製造商規定的所有安全注意事項。
- 務必確認支架（或重低音喇叭/支撐桿）放置於平坦、水平且穩定的表面，並確保充分伸展三腳架式支架的支腳。放置支架時須使支腿不會引致絆倒危險。
- 僅在平坦、堅固的表面上使用此地面支架。放置並調整支架（伸展支腳）後，注意擰緊螺釘並使用安全鎖。將喇叭放在支架上後，檢查是否穩定：當沿每個方向傾斜 10 度（表面）時，喇叭不應關閉。如有必要，請降低喇叭的高度並伸展支架底座。
- 佈置線纜，使表演者、製作人員和觀眾不會被絆倒和推翻喇叭。
- 每次使用前檢查支架（或支撐桿和相關硬體），不要使用含磨損、損壞或缺失部件的設備。
- 請勿嘗試在支架或支撐桿上放置多個 PARTYBOX 系列喇叭。
- 在多風的室外條件下使用時務必小心謹慎。可能需要在支架底座上增加重量（例如沙袋）以提高穩定性。避免把橫幅或類似物品連接到喇叭機身的任何部分。類似連接方式可能會容易使設備傾倒。
- 除非您確信自己能夠抬起喇叭，否則建議借助其他人的幫助將喇叭放到三腳架或支撐桿上。

目錄

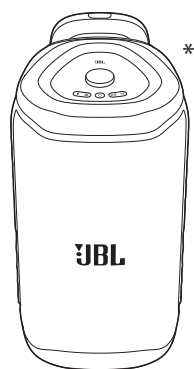
重要安全說明	2	8. 支撐桿安裝您的 PARTYBOX	13
1. 簡介	5	9. 進階使用	13
2. 包裝盒內物品	5	9.1 JBL ONE 應用程式	13
3. 產品概述	6	9.2 燈光效果	13
3.1 頂部面板	6	9.3 多喇叭連接	14
3.2 後面板	7	9.4 有線串連	14
4. 放置	7	9.5 原廠重設	14
5. 開機	8	9.6 IPX4	14
6. 使用您的 PARTYBOX	8	10. 規格	15
6.1 藍牙連接	8	11. 疑難排解	15
6.2 TV 連接	9	12. 合規性	16
6.3 USB 連接	9	13. 商標	16
6.4 音樂控制	10		
6.5 AUX 連接	10		
6.6 用麥克風和 / 或吉他混音	10		
6.7 給您的行動裝置充電	12		
6.8 更換電池 (JBL BATTERY 400)	12		
7. 攜帶您的 PARTYBOX	12		

1. 簡介

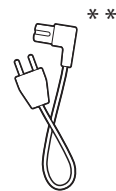
恭喜您購買本產品！本手冊包含有關 **JBL PARTYBOX 330** 喇叭的資訊。我們建議您花幾分鐘閱讀本手冊，其中描述了產品並包括協助您設定及入門的逐步說明。在使用產品之前，請閱讀並理解所有安全說明。

若您對本產品、其安裝或操作有任何疑問，請聯絡您的零售商或客戶服務部，或造訪網站 www.jbl.com。

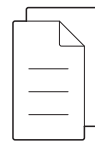
2. 包裝盒內物品



①



②



③

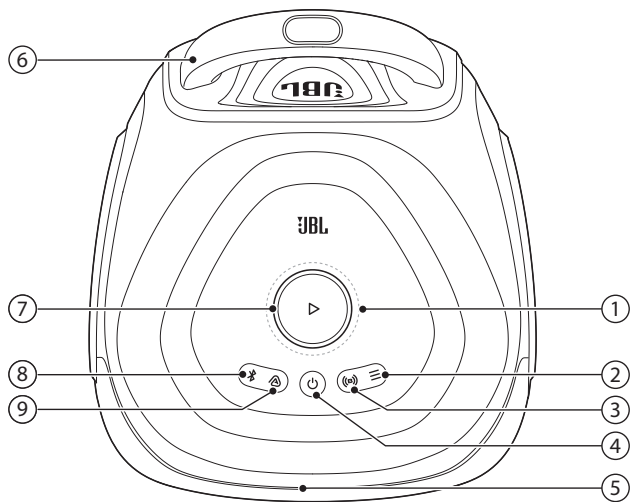
- 1) 主機*
- 2) 電源線**
- 3) 產品資訊

* 首次使用前給喇叭充電。

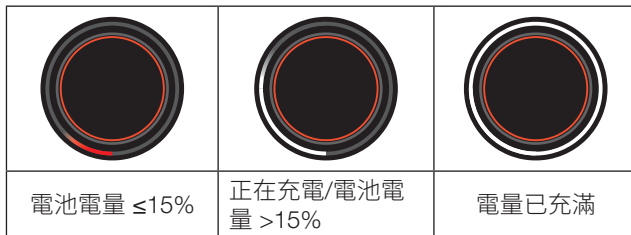
** 電源線數量和插頭類型因區域而異。

3. 產品概述

3.1 頂部面板



1) LED 環形指示燈



2) 三

- 按此按鈕以在功能表選項之間循環切換：▶ -> 🎸 -> 🎤 -> 🌟 -> 📶 (如果未連接麥克風或吉他，將跳過 🎸 和 🎤 選項。)

3) 🎵

- 選擇低音等級：關 (預設值)、1 級或 2 級。

4) ⏻

- 開啟或關閉電源。

5) 頂部邊緣燈光

6) 把手

7) 控制旋鈕



- 按一次以播放或暫停播放。
- 按兩次以跳至下一曲目。
- 按三次以跳至上一曲目。
- 順時針 / 逆時針旋轉以增大或減小主音量。

🎤 (當麥克風已連接時)

- 按一次以播放或暫停播放。
- 按兩次以跳至下一曲目。
- 按三次以跳至上一曲目。
- 旋轉以調節麥克風的音量。

🎸 (當吉他已連接時)

- 按一次以播放或暫停播放。
- 按兩次以跳至下一曲目。
- 按三次以跳至上一曲目。
- 旋轉以調節吉他的音量。



- 按下此按鈕以開啟或關閉燈光效果。
- 旋轉以在不同的燈光模式之間切換或關閉燈光效果。
- 按住此按鈕 2 秒以上可開啟或關閉閃光燈。



- 指示電池電量/充電/其他系統狀態。

關機模式		
●	關閉	未充電
○	常亮白燈	正在充電
取消選擇時 (開機模式)：		
🔴	快速閃爍紅燈	電池電量 ≤15%
●	關閉	正在充電/電池電量 >15%
🌟	快閃白燈	電源已連接 / USB / AUX / 有線串連 / 充電輸出模式
選擇時 (開機模式)：		
○	常亮白燈	正在充電/任意電池電量

注意：

- 當喇叭燈開啟時，請勿直視發光部件。

8) 📶

- 按下此按鈕以進入藍牙配對模式。

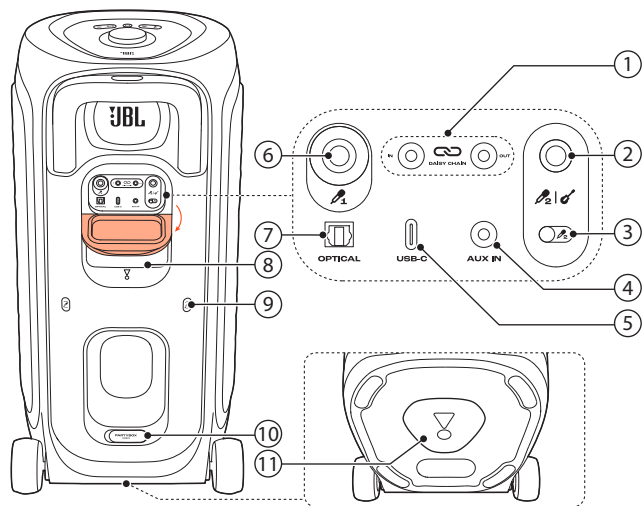
9) 📶

- 按下此按鈕以啟用或停用透過 Auracast 的多喇叭連接。

LED 狀態

⏻	○ 常亮白燈	開機
	○ 微弱的白燈	待機
	● 關閉	關機
📶	🔴 快速閃爍白燈	正在配對
	○ 常亮白燈	已連接
	● 關閉	未連接
🎵	○ 常亮白燈	等級 2
	○ 微弱的白燈	等級 1
	● 關閉	關閉
📶	○ 常亮白燈	多喇叭連接已啟用
	● 關閉	多喇叭連接已停用

3.2 後面板



1) IN/OUT

- 使用 3.5 mm 音訊線纜 (未隨附)，以有線串連方式連接多個 PARTYBOX 喇叭。

2)

- 連接到麥克風或吉他。

3) 麥克風 2/吉他滑動開關

4) AUX IN

- 使用 3.5 mm 音訊線纜 (未隨附) 連接到外部音訊裝置。

5) USB-C

- 連接到 USB 儲存裝置。
- 連接到您的 PC、平板電腦或其他行動裝置。
- 給您的行動裝置充電。

附註：

- 在 JBL ONE 應用程式中選擇 USB-C 連接埠工作模式 (請參閱 [\[9.1.1 USB-C 連接埠工作模式\]](#))。

6)

- 連接到麥克風。

7) OPTICAL

- 透過光纖線 (未隨附) 連接到電視。

8) 電池倉

- 向下拉鎖扣，打開電池倉。

9) JBL 麥克風支架的安裝孔

10) 交流電源插口

- 連接到交流電源。

11) 支撐桿安裝您的 PARTYBOX

4. 放置

注意：

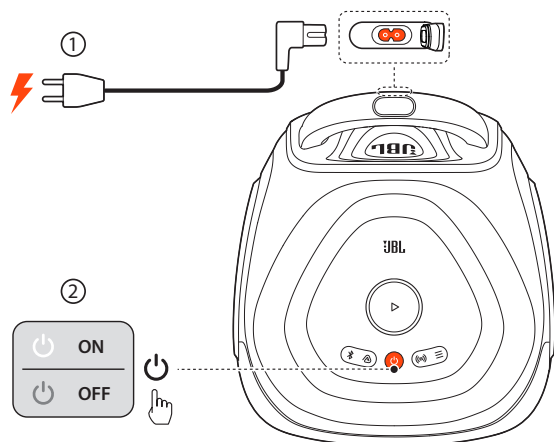
- 請勿坐在或倚靠喇叭或向側面推動喇叭，以免傾翻和可能的損壞。

將喇叭放在平穩的表面上，確保橡膠墊腳朝下。

5. 開機

注意：

- 請僅使用隨附的電源線。
- 您可使用交流 電源或內建電池作為喇叭的電源。



1. 連接交流電源。
 - 如欲使用內建電池，請在給喇叭充電後斷開交流電源。
2. 按下開機。

提示：

- 首次使用前給喇叭充滿電，可延長內建電池的使用壽命。
- 如果是由電池供電，喇叭將在閒置 20 分鐘後自動關機。
- 如果是由交流電源供電，喇叭將在閒置 20 分鐘後自動進入待機模式。您可按下喇叭上的開機按鈕，以回到正常工作。

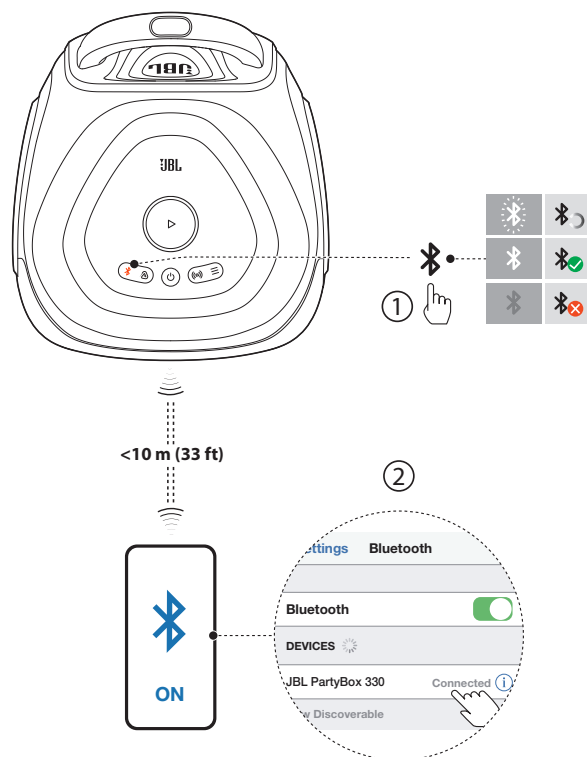
6. 使用您的 PARTYBOX

附註：

- 每次只可播放一個聲音來源。
- 從其他來源開始播放將始終中斷目前的來源。

6.1 藍牙連接

您可將喇叭與已啟用藍牙的智慧型手機、平板電腦或其他裝置結合使用。



1. 按下喇叭上的藍牙按鈕，進入藍牙配對模式。
2. 選擇藍牙裝置上的 **JBL PartyBox 330** 進行連接。
3. 成功連接後，您可將音訊從您的藍牙裝置串流播放到此喇叭。

附註：

- 此喇叭支援多點連接。您可配對第二個藍牙裝置而不斷開第一個藍牙裝置。
- 如果在連接到藍牙裝置時需要輸入 PIN 碼，請輸入「0000」。
- 藍牙效能可能受此產品與藍牙裝置之間的距離以及操作環境的影響。

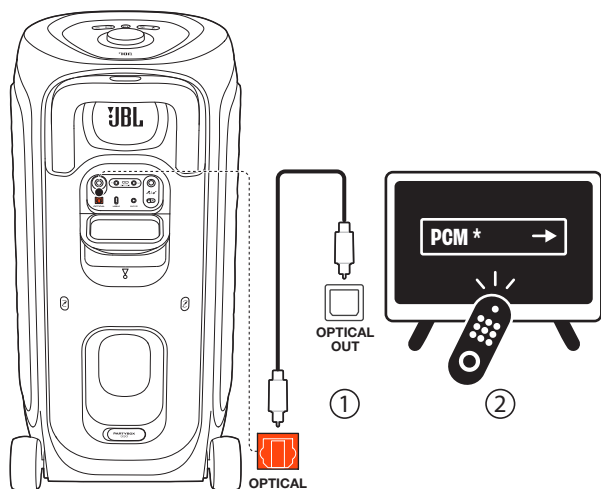
欲終止已啟用藍牙的裝置：

- 關閉此喇叭，或
- 停用裝置上的藍牙。

欲重新連接已啟用藍牙的裝置：

- 下次開啟此喇叭時，會嘗試自動重新連接上次連接的裝置。
- 否則，手動選擇藍牙裝置上的 **JBL PartyBox 330** 進行連接。

6.2 TV 連接



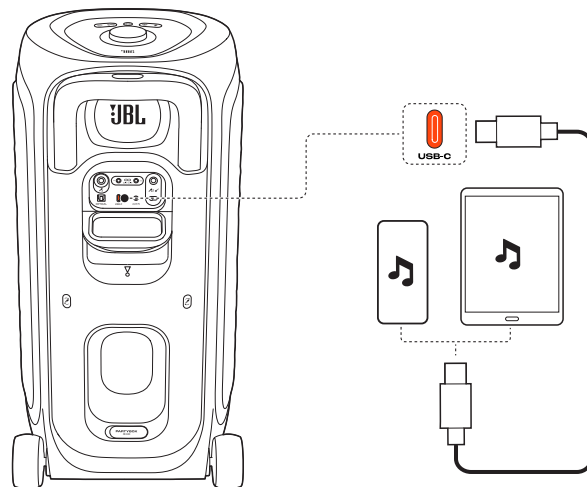
1. 使用光纖纜線 (未隨附) 將喇叭與電視連接。
2. 在電視上, 指定「脈衝編碼調變 (PCM)」作為數位音訊輸出方法。

附註：

- 對於電視操作, 請參閱電視隨附的使用者手冊說明。

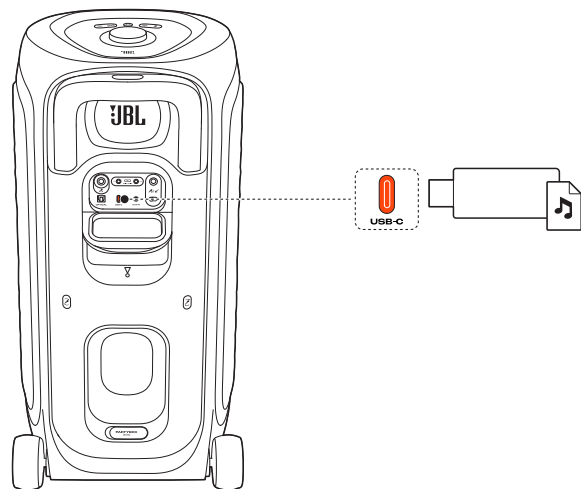
6.3 USB 連接

對於 PC、平板電腦或其他行動裝置：



1. 在 JBL ONE 應用程式中選擇「UAC Music Streaming & Recording」(UAC 音樂串流播放和錄製) 模式 (請參閱 [「9.1.1 USB-C 連接埠工作模式」](#))。
2. 將喇叭連接至 PC、平板電腦或其他行動裝置, 以進行音訊播放和錄製 (僅限麥克風和吉他輸入)。

對於 USB 儲存裝置：



- 在 JBL ONE 應用程式中選擇「USB Drive Playback & Charging Out」(USB 磁碟機播放和充電輸出) 模式 (請參閱 [「9.1.1 USB-C 連接埠工作模式」](#))。
- 將包含音訊檔案的 USB 儲存裝置連接至 USB-C 連接埠 (不適用於歐洲、中東和非洲地區)。

受支援的音訊格式

副檔名	取樣率	位元速率
MP3	44.1 / 48	32/40/48/56/64/80/96/112/128/160 (kbps)
WAV	44.1 / 48	128/352.8/384/705.6/768/1411/1536 (kbps)
FLAC	44.1 / 48	132/163/168/183/271/308/351/402/463 508/514/614/628/661/654/678/694/695 711/737/741/747/751/752/766/768/770/778/781/786/787/789/791/813/817/839/845/853/856/859/866/867/882/885/886/887/890/900/910/911/912/915/916/917/920/921/928/929/936/937/941/944/951/969/970/981/986/990/992/997/999/1001/1005/1012/1015/1017/1019/1020/1021/1033/1034/1036/1040/1041/1048/1053/1057/1085/1123 (kbps)

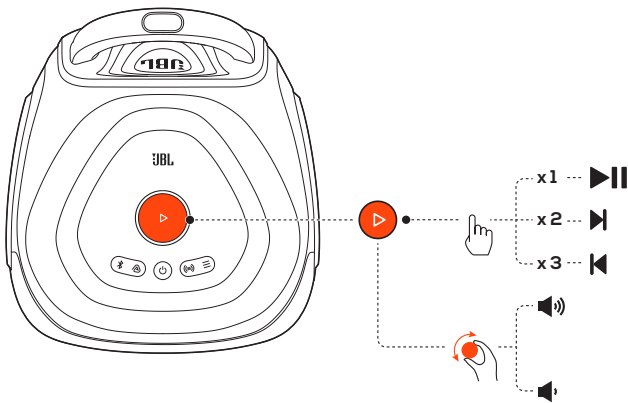
6.3.1 將音訊錄製到 USB 儲存裝置

- 在 JBL ONE 應用程式中選擇「USB Drive Recording」(USB 磁碟機錄製) 模式 (請參閱「9.1.1 USB-C 連接埠工作模式」)。
- 同時按住 和 2 秒以上 (僅限麥克風和吉他輸入)。
→ 錄製開始時, 上的 LED 閃爍一次白燈。
- 重複第 2 步以停止錄製。
→ 按鈕上的 LED 閃爍兩次白燈。

6.4 音樂控制

附註:

- 當 / 圖示顯示時, 旋鈕不能用於控制音樂播放。

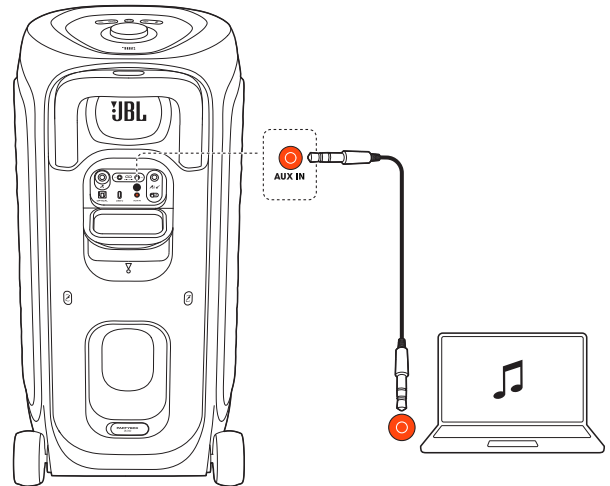


- 按旋鈕一次以暫停或繼續播放。
- 按旋鈕兩次以跳至下一曲目。
- 按旋鈕三次以跳至上一曲目。
- 順時針 / 逆時針旋轉旋鈕可增大或減小主音量。
- 按下 以選擇低音大小: 等級 1、等級 2 或關閉。

提示:

- AUX 模式下不提供跳過操作。

6.5 AUX 連接



- 使用 3.5 mm 音訊纜線 (未隨附), 將外部音訊裝置連接到喇叭。
→ 喇叭將自動切換至 AUX 來源。
- 在外部裝置上開始音訊播放。

6.6 用麥克風和 / 或吉他混音

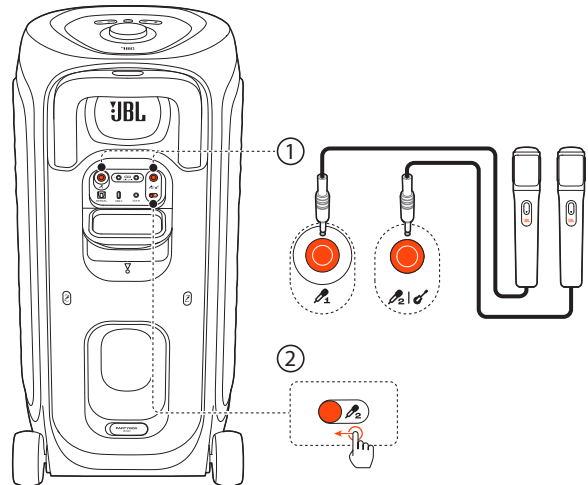
使用麥克風或電吉他, 您可以將聲音與音訊來源進行混音。

附註:

- 連接 / 斷開連接前, 務必將吉他或麥克風的音量設為最低。
- 當不使用吉他或麥克風時, 務必斷開它們的連接。

6.6.1 連接麥克風

對於有線麥克風:



- 將麥克風連接至 或 插口。
- 當將麥克風連接至 喇叭時, 請將滑塊切換至顯示 。

對於 JBL EasySing 無線麥克風:

喇叭支援以下無線麥克風:

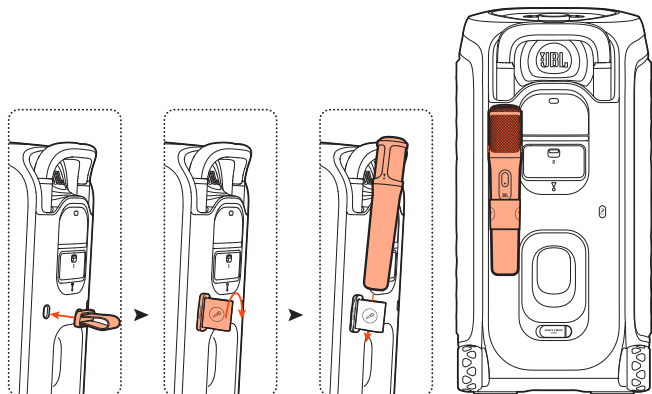
- JBL EasySing Mics
- JBL EasySing Mic Mini

遵循無線麥克風的快速入門指南 (QSG) 以將其連接至喇叭。

提示：

- 依預設，USB-C 連接埠設為「JBL EasySing Mics」模式。如需要，請在 JBL ONE 應用程式中選擇此模式 (請參閱「9.1.1 USB-C 連接埠工作模式」)

放置麥克風

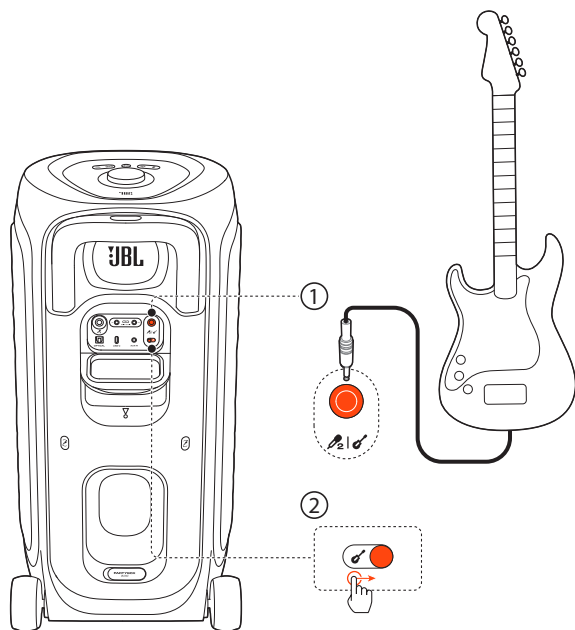


- 如圖所示，將 JBL 麥克風支架 (另售) 安裝到喇叭。
- 輕輕將麥克風放入支架中。確保以 JBL 麥克風支架帶將麥克風繫穩。

附註：

- JBL 麥克風支架與 JBL EasySing Mic Mini 不相容。

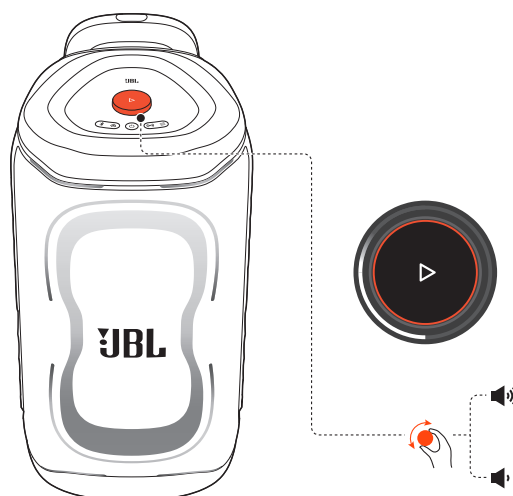
6.6.2 連接吉他



- 將吉他連接至 1/4" 插口。
- 將滑塊切換至顯示 吉他的圖示。

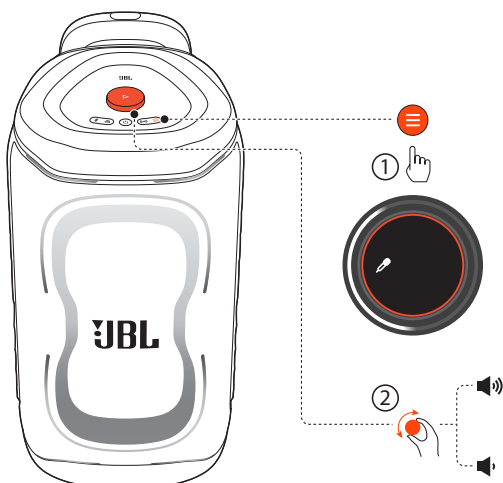
6.6.3 混音

透過麥克風唱歌或彈吉他。



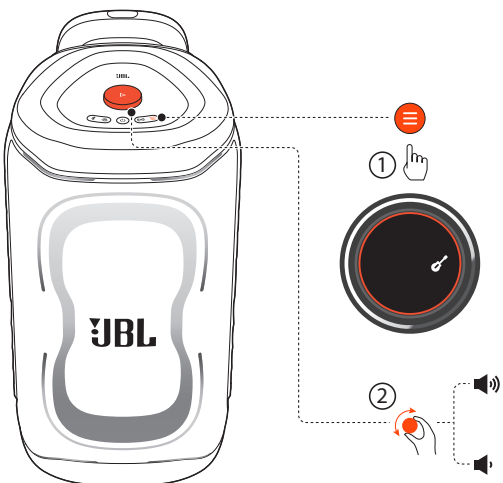
欲調節音訊來源的音量：

- 當 ▷ 圖示顯示時，旋轉頂部面板上的旋鈕。



欲調節麥克風音量：

- 按下 ≡ 直到 麥克風 圖示顯示，然後旋轉控制旋鈕。



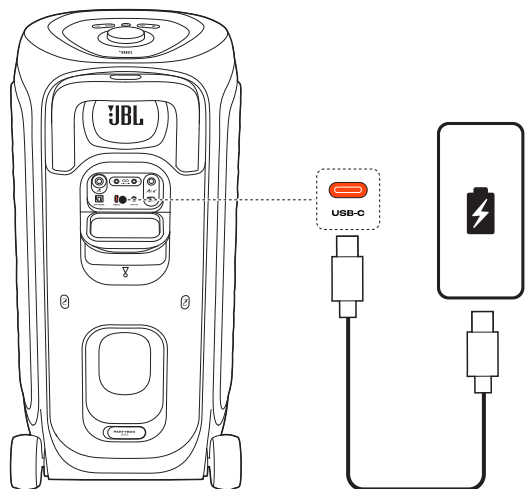
欲調節吉他音量：

- 按下 ≡ 直到 吉他的圖示顯示，然後旋轉控制旋鈕。

6.7 給您的行動裝置充電

注意：

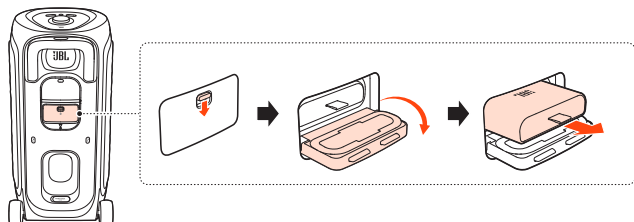
- 直到 USB-C 連接埠完全乾燥且清潔後方可連接喇叭。



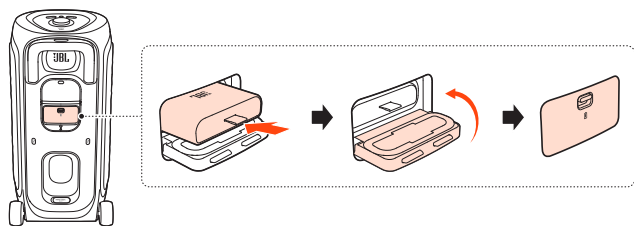
附註：

- 在 JBL ONE 應用程式中選擇「USB Drive Playback & Charging Out」(USB 磁碟機播放和充電輸出) 模式以開始充電 (請參閱「[9.1.1 USB-C 連接埠工作模式](#)」)。
- USB 充電線未隨附。

6.8 更換電池 (JBL BATTERY 400)



1. 向下拉鎖扣，打開電池倉，然後取出舊電池。



2. 金屬觸點向下，裝入同一類型的新電池 (JBL BATTERY 400)，然後合上電池蓋。

附註：

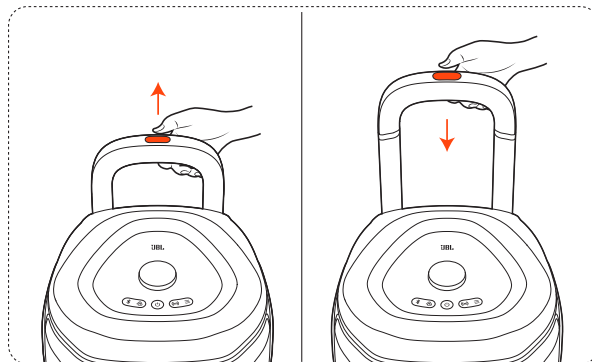
- 首次使用前給電池充電。

7. 攜帶您的 PARTYBOX

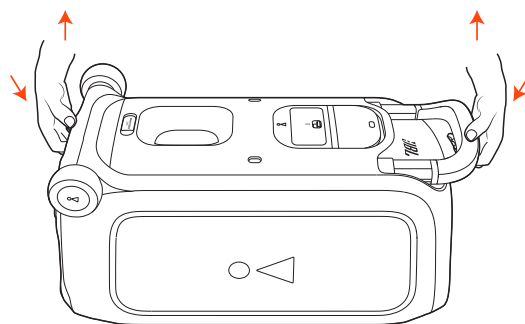
注意：

- 在攜帶喇叭之前，確保所有電線均已斷開。
- 為避免人身傷害及/或財產損失，請在攜帶時握牢喇叭。

伸縮式手柄便於輕鬆移動喇叭。



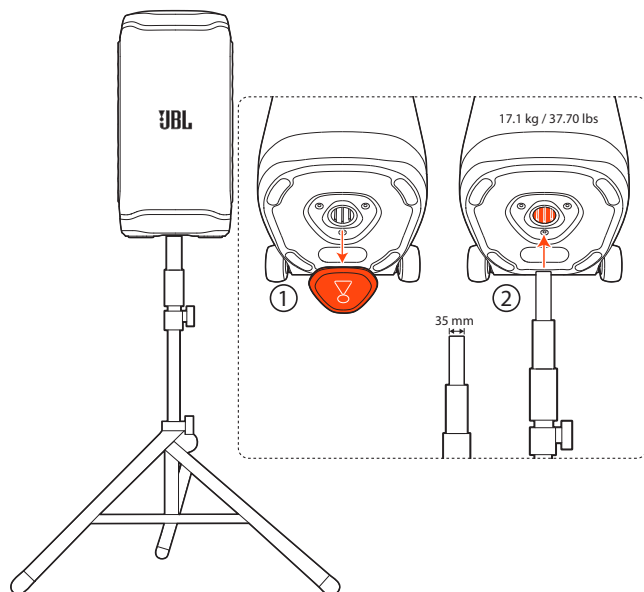
必要時，您可用力握住喇叭兩側來攜帶。



8. 支撐桿安裝您的 PARTYBOX

注意：

- 必須由合資格人員使用安全索具標準進行安裝。
- 安裝人員負責選擇和使用安裝硬體，以安全地對喇叭進行支撐桿安裝。



9. 進階使用

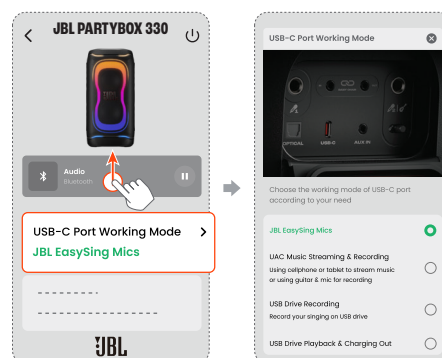
9.1 JBL ONE 應用程式



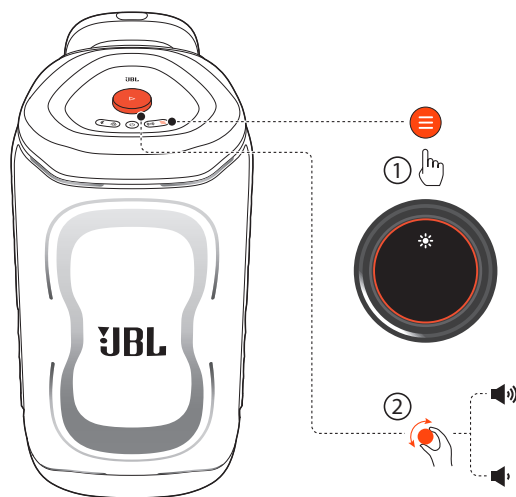
下載 JBL ONE 應用程式並安裝，以更充分利用產品。

9.1.1 USB-C 連接埠工作模式

在 JBL ONE 應用程式中，選擇所需的 USB-C 連接埠工作模式。



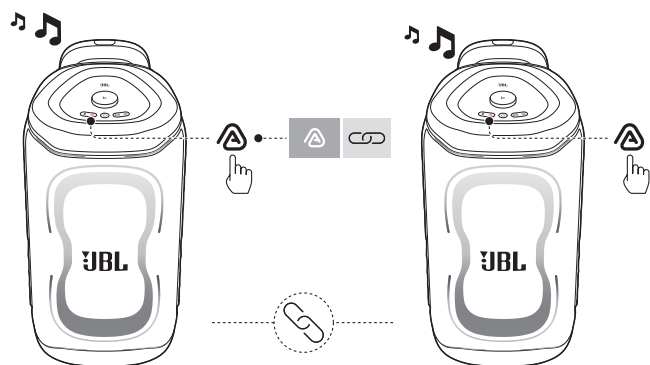
9.2 燈光效果



- 按下 直到 圖示顯示。
- 使用控制旋鈕來控制燈光。
 - 按下旋鈕可開啟或關閉燈光效果。
 - 按住旋鈕 2 秒以上可開啟或關閉閃光燈。
 - 順時針 / 逆時針旋轉旋鈕以在不同的燈光模式之間切換或關閉燈光效果。

9.3 多喇叭連接

您可連接多個 PARTYBOX 喇叭，以營造更具臨場感的派對音效氛圍。



按下兩個喇叭上的 。

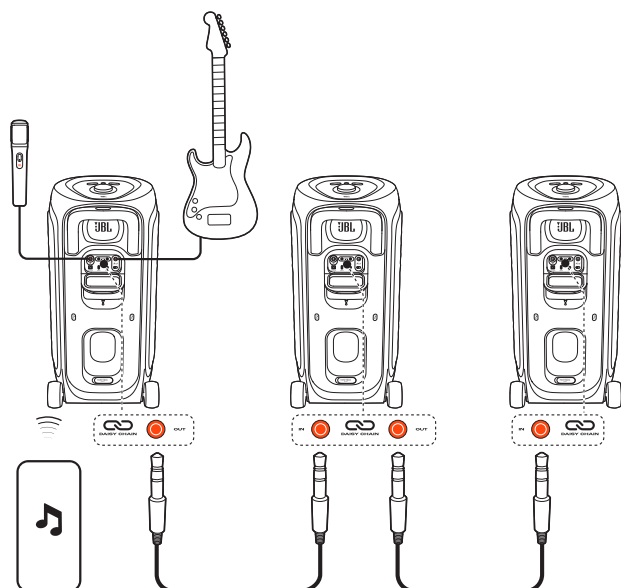
要斷開連接：

關機或按任一喇叭上的 .

提示：

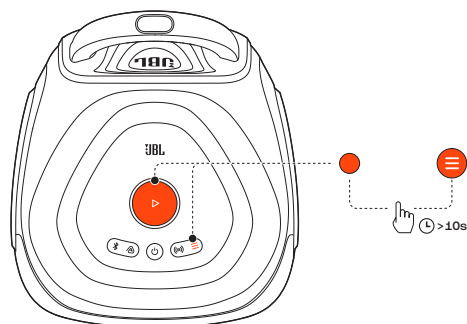
— 依預設，連接到藍牙裝置的喇叭將用作主喇叭。

9.4 有線串連



9.5 原廠重設

欲還原出廠設定值，請按住控制旋鈕和  10 秒以上。

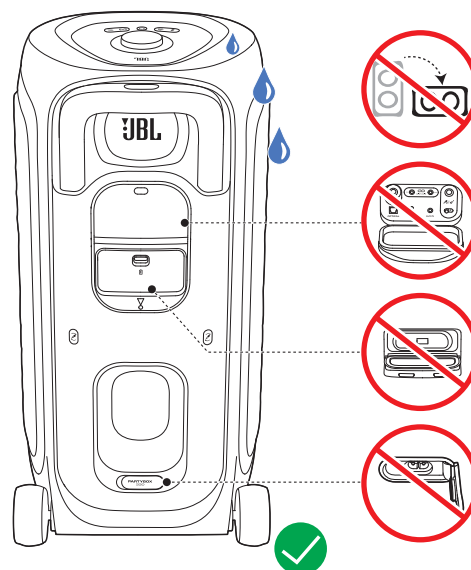


9.6 IPX4

注意：

- 使充電連接埠始終保持乾燥，然後再連接交流電源。
- 為防潑水，務必使防護蓋牢牢閉合。

喇叭達到 IPX4 防潑水等級。



10. 規格

- 轉換器：2 個 PEN 球頂高音喇叭， ϕ 25 mm (1")，2 個低音喇叭， ϕ 165 mm (6.5") - 有效
- 輸出功率：280 W RMS (IEC60268)
- 電源輸入：100 - 240 V ~ 50 / 60 Hz
- 頻率響應：40 Hz - 20 kHz (-6 dB)
- 雜訊比：> 80 dB
- 電池類型：JBL BATTERY 400，鋰離子 68 Wh (相當於 7.2 V / 9444 mAh)
- 電池充電時間：3 小時 (喇叭關閉模式)
- 音樂播放時間：長達 18 小時 (視音量和音訊內容而異)
- 線纜類型：交流電源線 (類型因地區而異)
- 線纜長度：2.0 m / 6.6 ft
- USB-C 充電輸出：5 V / 1 A
- USB 格式：FAT16、FAT32
- Bluetooth® 版本：6.0
- Bluetooth® 設定檔：A2DP V1.4、AVRCP V1.6
- Bluetooth® 發射機頻率範圍：2.4 GHz - 2.4835 GHz
- Bluetooth® 發射機功率： $\leq$ 17 dBm (EIRP)
- Bluetooth® 發射機調變：GFSK、 $\pi/4$ DQPSK、8DPSK
- 支援的格式 (不適用於歐洲、中東和非洲地區)：.MP3、.WAV、.FLAC
- 輸入靈敏度：
 - Aux 輸入：250 mV RMS (3.5 mm 接頭)
 - 麥克風輸入：20 mV RMS
 - 吉他輸入：100 mV RMS
 - 藍牙/USB 輸入：-12 dBFS
 - 光纖輸入：-12 dBFS
- 產品尺寸 (寬 x 高 x 深)：334 x 662.5 x 375 mm / 13.15" x 26.08" x 14.76"
- 淨重：17.1 kg / 37.70 lbs
- 包裝尺寸 (寬 x 高 x 深)：392 x 718 x 441 mm / 15.43" x 28.27" x 17.36"
- 總重量：20.13 kg / 44.38 lbs

11. 疑難排解

注意：

- 切勿嘗試自行修理本產品。若您在使用本產品時遇到任何問題，請在請求服務之前檢查以下幾點。

系統

喇叭不能開啟。

- 確保喇叭電池未耗盡電量。否則，使用交流電源。

一些按鈕/旋鈕沒有回應

- 產品可能處於演示模式。在此模式下，一些按鈕將被停用。在連接交流電源的情況下，同時按住  和控制旋鈕 10 秒以上可退出。
- 頂部面板可能被鎖定。在此情況下，頂部面板上除了  以外的所有按鈕/旋鈕都將被停用。存取 JBL ONE 應用程式或重新啟動喇叭以解鎖。

聲音

喇叭無聲音發出。

- 確保喇叭已開機。
- 調節音量。
- 確保聲音來源已啟動且未靜音。

藍牙

裝置無法與喇叭連接。

- 確保裝置的藍牙功能已啟用。
- 喇叭已與另一個藍牙裝置連接。按住喇叭上的  10 秒以上斷開連接並與新裝置配對。

所連接之藍牙裝置的音質不佳

- 藍牙接收效果不佳。將裝置移動到靠近喇叭的位置，或者移除裝置和喇叭之間的任何障礙物。

12. 合規性

本產品符合歐洲委員會法規 (EU) 2023/826 適用於家用和辦公用電子電氣設備之關閉模式、待機模式以及網路待機能耗的生態設計要求。

1. 功耗資訊

- 關機模式：不適用
- 待機模式： $\leq 0.5\text{ W}$
- 網路待機模式： $\leq 2.0\text{ W}$
- 所有有線連接埠都已連接且所有無線連接埠都已啟用時的網路待機模式： $\leq 2.0\text{ W}$

2. 電源管理功能將設備自動切換為以下模式後的時間段：

關機/待機模式	當系統處於正常運行狀態時	閒置 20 分鐘後切換至關機/待機模式
網路待機模式	當無線網路連線被啟用時	閒置 20 分鐘後切換至網路待機模式

最高工作溫度為 40 °C。

為避免火災，切勿在設備上放置點燃的蠟燭等明火源。

13. 商標



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. The Auracast™ word mark and logos are trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. Any use of such marks by HARMAN International Industries, Incorporated is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



HARMAN International Industries,
Incorporated 8500 Balboa Boulevard,
Northridge, CA 91329 USA
www.jbl.com

© 2026 HARMAN International Industries, Incorporated.

保留一切權利。

JBL 是 HARMAN International Industries, Incorporated, 在美國和/或其
他國家/地區註冊的商標。功能、規格和外觀如有變更，恕不另行通知。